

## Potvrdenie o prijatí viacerých sťažností týkajúcich sa údajného porušenia pravidiel EÚ o výkone rozsudkov Nemeckom

Referenčné číslo: CHAP(2020)1541

Európska komisia dostala veľké množstvo sťažností týkajúcich sa rozhodnutia nemeckého Spolkového súdneho dvora, ktorým sa odmieta výkon rozsudku odvolacieho súdu v Krakove, v ktorom tento súd rozhodol, že nemecká televízna stanica porušila osobné práva bývalého väzňa koncentračného a vyhladzovacieho tábora v Osvienčime, a to tak, že na svojom webovom sídle zverejnila výraz „poľské vyhladzovacie tábory“. V týchto sťažnostiach sa tvrdí, že ide o porušenie nariadenia Rady (ES) č. 44/2001 z 22. decembra 2000 o právomoci a o uznávaní a výkone rozsudkov v občianskych a obchodných veciach (nariadenie Brusel I), ktoré bolo nahradené nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1215/2012 z 12. decembra 2012 o právomoci a o uznávaní a výkone rozsudkov v občianskych a obchodných veciach (nariadenie Brusel Ia).

Komisia zaevidovala tieto sťažnosti v centrálnom registri sťažností pod referenčným číslom CHAP(2020)1541. Doplnujúce informácie o svojej sťažnosti môžete predložiť kontaktným miestam uvedeným [tu](#), pričom uvediete vyššie spomenuté referenčné číslo.

Komisia vzhľadom na významný počet sťažností, ktoré boli jej útvárom v tejto veci doručené, a s cieľom rýchlo reagovať a informovať dotknuté strany, ako aj s ohľadom na potenciálne širší verejný záujem o otázku, na ktorú upozornili sťažovatelia, uverejňuje toto potvrdenie o prijatí na [osobitnej stránke webového sídla Európa](#). Sťažovatelia budú rovnakým spôsobom informovaní o výsledkoch preskúmania týchto sťažností, ako aj o následnom postupe, ktorý Komisia zvolí.

Útvary Komisie posúdia sťažnosti s ohľadom na uplatniteľné právo Európskej únie a v súlade s prioritami v oblasti presadzovania práva stanovenými v [oznámení Komisie s názvom „Právo EÚ: Lepšie výsledky pomocou lepšieho uplatňovania práva“](#).

Upozorňujeme Vás, že ak sa Komisia na základe Vašej sťažnosti rozhodne konať, a to aj začatím formálneho postupu v prípade nesplnenia povinnosti, jej všeobecným cieľom je zabezpečiť, aby právne predpisy členského štátu boli v súlade s právom EÚ a aby sa správne uplatňovali. Podaním sťažnosti Komisii sa preto nemusí vyriešiť Vaša osobitná a individuálna situácia. Aby ste dosiahli nápravu vrátane odškodnenia, ak je opodstatnené, mali by ste podniknúť kroky na vnútroštátnej úrovni v dotknutom členskom štáte. Podaním sťažnosti Komisii sa nepozastavuje plynutie lehoty na začatie súdnych konaní podľa vnútroštátneho práva. Komisia môže pri výkone svojej diskrečnej právomoci takisto rozhodnúť, že nezačne formálny postup v prípade nesplnenia povinnosti, aj keď dospeje k názoru, že došlo k porušeniu práva EÚ.

Útvary Komisie budú s touto hromadnou sťažnosťou zaobchádzať ako so sťažnosťou, ktorá má dôverný charakter. Iba v prípade, že sa sťažovateľ rozhodne pre podanie, ktoré nemá dôverný charakter, a uvedie to vo formulári sťažnosti, môžu útvary Komisie poskytnúť údaje o totožnosti a akékoľvek informácie, ktoré sťažovateľ predložil, orgánom členského štátu, proti ktorému je podaná sťažnosť. Zverejnenie totožnosti sťažovateľa útvarmi Komisie je v niektorých prípadoch pri vybavovaní sťažnosti nevyhnutné.

Na riešenie sťažností sa vzťahuje [osobitné vyhlásenie o ochrane osobných údajov](#).